

Rezolutīvā daļa:

- 1) neveicot pasākumus, kas nepieciešami, lai noteiktu obligātās kvalifikācijas prasības darbiniekiem, kuru pienākums ir nodrošināt ozona slāni noārdošo vielu rekuperāciju, pārstrādi, reģenerāciju un iznīcināšanu, vēlākais, 2001. gada 31. decembrī neiesniedzot Komisijai ziņojumu, kurā ir iekļauta informācija par pieejamajām iekārtām un izmantoto ierobežojamo vielu daudzumiem, kas ir rekuperēti, pārstrādāti, reģenerēti vai iznīcināti, un šajā sakarā neveicot visus nepieciešamos preventīvos pasākumus, lai stacionāras iekārtas, kurās izmanto vairāk nekā 3 kg dzesēšanas šķidrums, tiktu pārbaudītas katru gadu, lai konstatētu iespējamo noplūdi, Grieķijas Republika nav izpildījusi pienākumus, ko tai uzliek Eiropas Parlamenta un Padomes 2000. gada 29. jūnija Regulas (EK) Nr. 2037/2000 par vielām, kas noārda ozona slāni 16. panta 5. un 6. punkts un 17. panta 1. punkts;
- 2) Grieķijas Republika atļūdzina tiesāšanās izdevumus.

(¹) OV C 330, 24.12.2005.

Tiesas (trešā palāta) spriedums 2006. gada 14. decembrī (Hoge Raad der Nederlanden (Nīderlande) lūgums sniegt prejudiciālu nolēmumu) — VDP Dental Laboratory NV pret Staatssecretaris van Financiën

(Lieta C-401/05) (¹)

(Sestā PVN direktīva — Atbrīvojumi no nodokļa — 13. panta A daļas 1. punkta e) apakšpunkts — Atbrīvojuma piemērošanas joma — Zobu protēžu izgatavošana un labošana, izmantojot starpnieku, kas nav zobārsts vai zobu tehniķis — Apakšuzņēmuma līgums ar zobu tehniķi)

(2006/C 331/28)

Tiesvedības valoda — holandiešu

Iesniedzējtiesa

Hoge Raad der Nederlanden

Lietas dalībnieki pamata procesā

Prasītājs: VDP Dental Laboratory NV

Atbildētājs: Staatssecretaris van Financiën

Priekšmets

Lūgums sniegt prejudiciālu nolēmumu — Hoge Raad der Nederlanden — 13., 17. un 28. panta interpretācija Padomes

1977. gada 17. maija Sestajā direktīvā 77/388/EEK par to, kā saskaņojami dalībvalstu tiesību akti par apgrozījuma nodokļiem — Kopēja pievienotās vērtības nodokļu sistēma: vienota aprēķinu bāze (OV L 145, 1. lpp.) — Jēdziens “zobu protēžu piegāde, ko veic zobārsti un zobu tehniķi” — Piegāde, ko veic nodokļu maksātājs, kurš ar zobu tehniķi ir noslēdzis apakšuzņēmuma līgumu par zobu protēzes izgatavošanu — Tiesības atskaitīt PVN gadījumā, kad piegāde tiek veikta citā dalībvalstī, kura uz to neattiecinā atbrīvojumu

Rezolutīvā daļa:

13. panta A daļas 1. punkta e) apakšpunkts Padomes 1977. gada 17. maija Sestajā direktīvā 77/388/EEK par to, kā saskaņojami dalībvalstu tiesību akti par apgrozījuma nodokļiem — Kopēja pievienotās vērtības nodokļu sistēma: vienota aprēķinu bāze, ar grozījumiem, kas izdarīti ar Padomes 1995. gada 10. aprīļa Direktīvu 95/7/EK, ir interpretējams tādā veidā, ka tas neattiecas uz zobu protēžu piegādēm, ko veic starpnieks — par kādu ir pamata lieta, — kurš nav zobārsts vai zobu tehniķis, bet kurš ir saņēmis šādas protēzes no zobu tehniķa.

(¹) OV C 36, 11.2.2006.

Tiesas (sestā palāta) spriedums 2006. gada 23. novembrī — Eiropas Kopienu Komisija pret Luksemburgas Lielhercogisti

(Lieta C-452/05) (¹)

(Valsts pienākumu neizpilde — Direktīva 91/271/EEK — Piesārņojums un kaitīgums — Komunālo notekūdeņu attīrīšana)

(2006/C 331/29)

Tiesvedības valoda — franču

Lietas dalībnieki

Prasītāja: Eiropas Kopienu Komisija (pārstāvji — S. Pardo Quintillán un F. Simonetti, pārstāvji)

Atbildētāja: Luksemburgas Lielhercogiste (pārstāvis — S. Schreiner, pārstāvis)

Priekšmets

Valsts pienākumu neizpilde — Padomes 1991. gada 21. maija Direktīvas 91/271/EEK par komunālo notekūdeņu attīrīšanu (OV L 135, 40. lpp.) 5. panta 4. punkta nepareiza piemērošana

Rezolutīvā daļa:

- 1) nespējot pierādīt, ka minimālais samazinājuma procents vispārējam visās komunālo notekūdeņu attīrīšanas iekārtās ienākošajam daudzumam ir vismaz 75 % no kopējā slāpekļa daudzuma, Luksemburgas Lielhercogiste nav izpildījusi pienākumus, ko tai uzliek Padomes 1991. gada 21. maija Direktīvas 91/271/EEK par komunālo notekūdeņu attīrīšanu 5. panta 4. punkts;
- 2) Luksemburgas Lielhercogiste atlīdzina tiesāšanās izdevumus.

(¹) OV C 48, 25.2.2006.

Tiesas (ceturtā palāta) spriedums 2006. gada 7. decembrī — Eiropas Kopienų Komisija pret Grieķijas Republiku

(Lieta C-13/06) (¹)

(Valsts pienākumu neizpilde — Sestā PVN direktīva — Atbrīvojumi — 13. panta B daļas a) apakšpunkts — Apdrošināšanas darījumi — Subjekts, kas piedāvā tehniskās palīdzības pakalpojumus uz ceļa)

(2006/C 331/30)

Tiesvedības valoda — grieķu

Lietas dalībnieki

Prasītāja: Eiropas Kopienų Komisija (pārstāvis — D. Triandafilu [D. Triantafyllou])

Atbildētāja: Grieķijas Republika (pārstāvji — P. Milonopuls [P. Mylonopoulos] un K. Boskovits [K. Boskovits])

Priekšmets

Valsts pienākumu neizpilde — Padomes 1977. gada 17. maija Sestās direktīvas 77/388/EEK par to, kā saskaņojami dalībvalstu tiesību akti par apgrozījuma nodokļiem — Kopēja pievienotās vērtības nodokļu sistēma: vienota aprēķinu bāze (OV L 145, 1. lpp.) 13. panta B daļas a) apakšpunkta pārkāpums — Apdrošināšanas darījumu atbrīvošana no nodokļa — Tehniskās palīdzības uz ceļa sniedzējs, uz kuru neattiecas direktīvas par apdrošināšanu, bet kas veic apdrošināšanas darbību 13. panta B daļas a) apakšpunkta nozīmē

Rezolutīvā daļa:

- 1) aplikot ar pievienotās vērtības nodokli tehniskās palīdzības pakalpojumus uz ceļa, Grieķijas Republika nav izpildījusi pienākumus, ko tai uzliek 13. panta B daļas a) apakšpunkts Padomes

1977. gada 17. maija Sestajā direktīvā 77/388/EEK par to, kā saskaņojami dalībvalstu tiesību akti par apgrozījuma nodokļiem — Kopēja pievienotās vērtības nodokļu sistēma: vienota aprēķinu bāze;

- 2) Grieķijas Republika atlīdzina tiesāšanās izdevumus.

(¹) OV C 48, 25.2.2006.

Tiesas (piektā palāta) spriedums 2006. gada 7. decembrī — Eiropas Kopienų Komisija pret Luksemburgas Lielhercogisti

(Lieta C-48/06) (¹)

(Valsts pienākumu neizpilde — Direktīva 2002/90/EK — Neatļautas ieeļošanas, tranzīta un uzturēšanās atbalstīšana — Netransponēšana noteiktajā termiņā)

(2006/C 331/31)

Tiesvedības valoda — franču

Lietas dalībnieki

Prasītāja: Eiropas Kopienų Komisija (pārstāvis — C. O'Reilly)

Atbildētāja: Luksemburgas Lielhercogiste (pārstāvis — S. Schreiner)

Priekšmets

Valsts pienākumu neizpilde — Tiesību normu, kas vajadzīgas, lai izpildītu Padomes 2002. gada 28. novembra Direktīvu 2002/90/EK, ar ko definē neatļautas ieeļošanas, tranzīta un uzturēšanās atbalstīšanu (OV L 328, 17. lpp.), nepieņemšana noteiktajā termiņā

Rezolutīvā daļa:

- 1) noteiktajā termiņā nepieņemot normatīvus un administratīvus aktus, kas vajadzīgi, lai izpildītu Padomes 2002. gada 28. novembra Direktīvu 2002/90/EK, ar ko definē neatļautas ieeļošanas, tranzīta un uzturēšanās atbalstīšanu, Luksemburgas Lielhercogiste nav izpildījusi pienākumus, ko tai uzliek šī direktīva;
- 2) Luksemburgas Lielhercogiste atlīdzina tiesāšanās izdevumus.

(¹) OV C 60, 11.3.2006.